一，大丈夫立定志向，當做一件人所不能做的事。
二，少年人宜使苦，苦則志定。
三，匹夫一立志，便可參天地。
四，不避難，亦不從易。
五，天下無難事，只怕不立志。

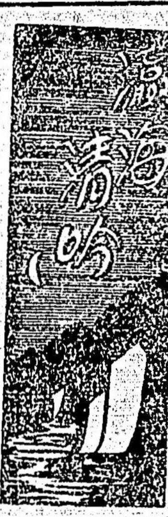
石達開下馬草露布

（五）

除命將詩勒石，以爲世之迷信仙佛者警惕外，自己亦與諸侍從同賦數章以和之，並鐫之石，以誌遊興，他自己的白龍洞題壁五律是：

挺身登峻嶺，舉目照遙空：毀去崇天帝，移民復古風：臨軍稱將勇，玩洞羨詩雄。劍氣冲星斗，文光射日虹。

但後來他兵敗大渡河，四月廿一日紀：「晨起，予連日感念，又因病後休養，忽悟塵垢累人，深耽禪悅，乃立志持誦諸經卷以自懺悔，每日靜坐修持若干時爲常課，俟病離少健，即當起程入藏，兵事但付之趙錫，予惟得備藏一片土，供予香火，以盡天年，他復何求哉，或言：「予年未五十，何忽感衰念，抑知不然，予更事早，起兵西粵，轉戰江漢，十餘年戎馬倥偬，閱歷既多，覺悟自漸貫徹，人生夢幻泡影，帝王將相，於我何有，徒造殺孽耳，不如乘此收拾，涵養身心，較自樂矣」，故後人有謂其并未身死，而遁入空門之說也。（完）



▲慰問鍾嘉言詞丈

其一　秘京李少白

閱報驚聞一蹶傷，恕無奉問到高堂。
從今惟望多珍重，爲國崢嶸世運昌。

其三

老當益壯壽而康，詩酒琴棋歲月長。
留得青山同策馬，天行大道起炎黃。

近讀報，獲悉志埠嘉言詞丈於前月失愼跌傷，老年受創，苦痛異常，猶幸鍾翁生平假鍊武功，與自製各種跌打藥酒之調治，得以藥到春回康復了。

▲慶春澤（寄懷）　秘京李應韶

紅意催梅，青痕上柳，園林蘊藉春深，一寸柔絲，依稀比翼靈禽，幾番風訊傷牢落，十年湖海寄清吟，最難禁，走遍天涯，夢斷鄉心。朝來已覺鶯聲老，恨苦餞易謝，花月難尋，曲水流霞，依然空谷傳音，多情怕聽相思鳥，盼紅樓舊約登臨，撫瑤琴，萬籟蕭森，月影西沉！

●哀謝

先孝諱兆垣字集源羅公府君中山縣白沙灣鄉人痛於一九七一年七月十七日病終正寢享壽七十有九不孝深海隨侍在側親視含殮遵禮成服經於同月廿一日上午十一時假座暗市黨殯儀館舉行喪禮扶柩安塟於科士蘭墓園叨蒙宗親戚友親臨執紼致祭惠賜賻儀花圈素車隨送高誼隆情歿存均感謹此哀謝

孤子深海
媳婦周氏
女孫藹娜
巧莊 巧好 同叩謝

扶材：羅潤洪、羅毅科、陳北容
陳計忠、蘇兆權、黃善光

厚賜芳名　恕不稱呼

（賻儀）崇義總會帛金五百元，李燦戀一百元，梁彩南三十元，羅均豪，燦焜，黃丙棠，蘇兆權（以上每人二十元）羅宏燦，玫瑰，三月，集孚，毅科，羅奕，陳敬棠，計忠，黃健修，善光，灼鈞，林允賢，玉潮（以上每十元）羅浩雲，紹倫，林幹文，吳智常，陳潤宗，鄭計成，滿祥，孫堅志，添貴，蘇兆洪，簡新盛，黃錦焜（以上每五元）楊黃杏蓉，史李妙鐕（共五元）羅月蓮四元，陳社全三元。

（花圈）崇義總會，羅均豪，宏燦，玫瑰，三月，均平，毅科，燦焜，集孚，素珍，潤洪，紹倫，陳計忠，藻棣，澤明，敬棠，北容，潤宗，陳鎖，陳蠻，湯丙安，靄棠，玉昆，黃丙棠，灼鈞，善光，錦焜，健修，東合，潤泉，黃光，李燦戀，給珉，愼滿，吳結英，展文，吳均，梁彩南，蘇兆權，孫堅志，楊祖，秦漢生，鄭潤昭，參蘅公司，雲高華花舖。

（素車）崇義總會，羅均豪，沛泉，集孚，均平，潤洪，毅科，燦焜，陳北容，湯靄棠，黃錦焜，MRS, M, LAKE

倘有錯漏　希爲原諒

周名紹
會計辦事處
（即億兆信託公司內）
Richard M. Chow
130 East Pender St
Vancouver 4, B. C
683-5768

Ho Ho Chop Suey
102 E. Pender St.,
Vancouver 4, B.C.
681-1030

陶陶酒家
食譜精研
大讌小酌
悉從尊便
地址：片打東街一○二號
電話：六八一・一○三○

中醫張鴻和
中國醫學院畢業
曾在香港行醫二十年
現寓八四式片打街東
電話：二五四・弍一○七

跌打駁骨　風濕專家
風痰鶴膝　半身不遂
中風萎縮　口眼歪斜
風濕癱瘓　手脚缺力
腰骨痲痺　疼痛不止
筋路抽縮　逐節走痛

新創辦
北美洲針灸學院
梁覺立
4306 Fraser St.,
Phone 879-3622
Vancouver 10, B. C. （近 E. 27 Ave.）
接受美國及秘魯聘請不時要往講學
如蒙到訪　請先電約　以免失迎

中醫陳式永祥
統理男婦兒科鍼灸方脈
現寓：片打街東八二二號
電話：二五四・六三二九

本人畢業於祖國
曾在 鐵城 澳門
香港業醫弍十餘
年專科電針療法
專　治
半身不遂　手足痲痺
風濕痛症　哮喘咳嗽
胃痛頭痛　腎虧腰痛
外感傷寒　神經衰弱

花藝學校招生

專門教授花藝設計，長期班，有執照票據。
Orchid Florists, 1804 Lonsdale Ave.,
North Vancouver, B. C. Phone 987-9351

中西飱館急平賣

傢俬設備全部現代化，後有三睡房，生意七千元，月租弍百三十元，有長批，面談。
Flamingo Cafe, Phone 734-9227
Swan River, Man.

翠華園食府
Pavilion Garden
[Restaurant]
509 Main St.,
Vancouver 4, B.C.
電話；687-2608

翠華園高級食府
具有三者的合體
與衆不同的氣派
最高水準的烹飪
最合理想的價格
最爲親切的服務
謹將全部獻給關心佳肴，旨酒，美食的人士享受。
脫穎而出　別饒風味

雲高 元豐有限公司 華埠
YUEN FONG CO. LTD.
電話 MU 3-6858 MU 3-6859
242 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

香港製造
特太包裝
即食
公仔麵 DOLL
附鮮味雲吞湯
本號特約經銷

LUCK SOUND
1639 E. Hastings St., Vancouver 4, B. C
電話：二五四・三九一三

香港樂聲錄音唱帶公司

入綫路汽車及家庭式唱機，唱帶
目錄印備，函詢即奉

馳名鹿尾羓補丸（每盒十元）
爲強健身體之寶

本號出品之鹿尾羓丸，係我國異人秘傳，配合各種君臣葯料，煉製而成，論其功力，可能行氣補血，強壯身體，轉弱爲強，飲食增加，延年益壽，凡氣血兩虛，風濕骨痛，夜尿過多，耳鳴眼花，疲勞困倦，身體軟弱，一服見效，屢服功效更大，曾經購服鹿尾羓補丸見效者，付來介紹書甚多，可見介紹諸君，濟世爲懷，將未服補丸之前，身受各種痛苦，及服補丸之後，藥到病除，知補丸之功效，力爲介紹，以益人羣，感謝良多，因篇幅尤關，未能刊載，望爲見諒，欲知事實，請購一盒服之，方知吾言之實也。

中國葯房通訊處：
Chung Kuo York Hong, 154 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.

國際汽車駕駛學校喬遷新址
INTERNATIONAL DRIVING SCHOOL
地址 386 E. Hastings St., 電話 Phone: 684-3044

本校訓練僑胞駕駛汽車大著成績茲以擴充校務增聘助教又因華區改建是以喬遷於喜市定街東三八六號電話六八四・三○四四照常服務請各界僑胞注意

校長林伯麃

中醫楊恩葵
廣東保元中醫專科學校畢業
曾任國內醫院耆堂醫席
統理男婦兒科
擅醫心腎頑病
雲埠哥林比亞街 433½
電話 685-6806

HONG KONG CONSTRUCTIONS
& RENOVATIONS CO.
2431 E. 12 Ave., Vancouver, B. C.
電話 255-2262, 254-2984, 688-9100

香港建築
裝修公司
建築裝修油漆
做木價錢公道
大小工程僑胞
光顧特價優待

均安號
QUON ON COMPANY LI
133 Main St, Vancouver 4, B.
Telephones: 681-1025 & 681-

特別相宜。
遊覽遠東日本 台灣 香港十六天，包括來回飛機位，共收加幣九百九十九元。
來往加東加西美國各埠及環遊世界飛機票常備并代理輪船火車客票

T.P.Y. Travel Service
71 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
Phone: 683-5656
Agents For Orient & Pacific Lines

遊埠最佳旅行檀香山
新型噴射客機來回美金三百廿五元包括六晚七日旅店費用及遊覽節目，機場接送不論人數隨時起行有意旅遊者請打電話或駕臨本社洽商。
地址：片打街東七十壹號　電話：六八三、五六五六
太平洋旅行社 林國良 陳固 啓

加拿大溫哥華
禧利烟草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
129 Keefer Street
Vancouver 4, B.C.
Phone: MU 1-7595

代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
壹弍九號奇化街
（近緬街西邊半個街口）

雲高 明和鐵行 華埠
Ming Wo Hardware Co.
23 Pender St. East
Vancouver 4, B. C.
新電話 683-7268

本行專辦各國[illegible]鋼造廠利器。如德國及荷人牌。的刀與刀。樹仔鉸剪[illegible]刀仔。[illegible]國的市打[illegible]刀。像[illegible]縫紉鉸剪。英國「XL」刀仔。法國廚刀等利器。各樣[illegible]。價平貨美。僑胞光顧。國外郵[illegible]理。「開餐館僑胞注意。備有各款盤碗碟碗杯。菜刀，叉，廚房用具等發行」[illegible]目錄印備函索即奉[illegible]

HERDER
SOLINGEN-GERMANY

另有德國市必嗦中國樣菜刀全鋼鋒利光刀桑刀兩種

J. A. HENCKELS

又辦到美國的斯嗦中國樣菜刀全鋼製成非常鋒利耐用每張

國信公司
TRANS-NATION EMPORIUM LTD.
89 - E. Pender St.
Vancouver 4, B. C.
Phone 682-2244

新到

西河紅棗　中國瓷器
四川搾菜　男女拖鞋
壹級津絲　草織提袋
海味鹹魚　雕刻木器
瓜菜種子　籐竹用具
黃立光風濕油
十八羅漢風濕膏